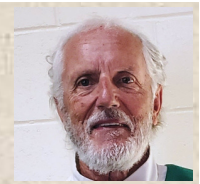


# Presentation of the Lord Catholic Community



Fr. Bruno Segatta

September 15, 2024

PO Box 117, American Falls, Idaho 83211 Phone: (208) 226-5217 FAX: (208) 226-1125 Email: im4jcru@gmail.com  
376 Roosevelt Street Office Hours: Mon-Thu 9:00 AM—4:00 PM / Fri 10 AM—4PM http://presentationofthelord.org

**Parish Administrator ~ Administrador**  
Segatta, Bruno, Priest Ab 208-915-0467  
Francisco Flores, Adm. Priest AF 208-522-4366

**Admin. Assistant ~ Asistente administrativa**  
Debbie Annen 208-226-5217

**D.R.E. ~ Directora de Educacion Religiosa**  
Victoria Rodriguez 208-226-5217

**Marriage Preparation ~ Clases prematrimoniales**  
Contact the office Ab 208-226-5217  
AF 208-226-5217

**Clases para Bautismo**  
Guadalupe Gomez A.F. 226-2031  
Silvia- Brigido Herrera AF 339-4186/ 317-8018  
Micaela & Rufino Cardona Ab. 339-3203

**Funeral Dinner Coordinators ~ Coordinadores**  
Fabio Serna Ab 397-8047  
Martha Medel AF 251-9281

**Preparacion para Quinceañeras**  
Maury Leon AF 226-2031  
Leticia Ledesma Ab 844-0150

**Parish Council ~ Consejo Parroquial**  
Ann Wheeler 226-2409

**Financial Council ~ Consejo Financiero**  
Larry Barrett 397-4713

## **ABERDEEN Ministers ~ Ministerios**

**Music / Música**  
English 000-0000  
Spanish Leti Ledesma 844-0150  
Leo Herrera 702-376-3024

**Scheduling of Ministers / Organizador de ministerio**  
English  
Spanish Eugenia Cardona 705-9250

**Decoration / Decoración**  
Micaela Cardona 339-3203

**Altar Servers / Monaguillos**  
(Eng.) 000-0000  
Cecilia Barrera (Esp) 604-1292

## **AMERICAN FALLS Ministers ~ Ministerios**

**Music / Música**  
English Juana Cardona 220-0487  
Spanish Paula Ferreyra 220-8084  
Juana Cardona 220-0487

**Scheduling of Ministers / Organizador de ministerio**  
English Ann Wheeler 226-2409  
Spanish 000-0000

**Homebound**  
English 000-0000  
Spanish Brigido & Silvia Herrera 339-4186

**Decoration / Decoración**  
Minerva Chaqueco 223-8691

**Altar Servers / Monaguillos**  
Spanish Victoria Rodriguez 226-5217  
English Luz Mendez 226-4263

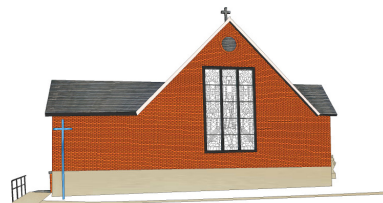
**Sacristan Scheduling**  
Miguel Morales 317-8147

**St. Mary's Gift Shop** 226-5217

**IN CASE OF AN EMERGENCY:** Please call:  
Daytime/En el dia 226-5217  
Evenings/ En la noche 208-915-0467  
Holy Spirit Parish 232-1196

## **Blessed Sacrament Chapel ~ Parroquia del Sagrado Sacramento**

635 S 4th W Aberdeen, Idaho (208) 915-0467



### **Sunday Mass Schedule ~ Misas Dominicales**

Sunday	8:30 AM	English
Domingo	3:00 PM	Español

### **Thursday Daily Mass ~ Misas Diarias**

5:00 PM—6:00 PM NO Confession/Confeciones  
6:00 PM NO Mass / Misas

## **Saint Mary's Chapel ~ Parroquia Santa Maria**

352 Roosevelt St. American Falls, Idaho (208) 226-5217

### **Sunday Mass Schedule ~ Misas Dominicales**

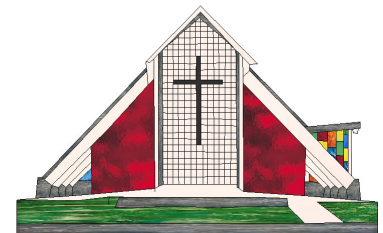
Sunday	10:30 AM	English
Domingo	12:30 PM	Español

### **Daily Mass ~ Misas Diarias**

**Tuesday & Friday** 9:30 AM NO Mass  
**Martes & viernes** 9:30 AM NO Misas

### **Wednesday ~ miercoles**

5:00 PM—6:00 PM NO Confession/ Confeciones  
6:00 PM NO Mass / Misas



## **Saint John's Mission ~ Mision San Juan**

Sheep Trail Road Pingree, Idaho

### **Sunday Mass Schedule ~ Misas Dominicales**

Saturday	5:00 PM	English
----------	---------	---------

**Confession ~ Confeciones**  
before Mass on First Saturday  
of each month





# Twenty-fourth Sunday in Ordinary Time ~ September 15, 2024

## Weekly Mass/Activity Schedule



### Sept Mass

15	Sun	MASS—Normal Our Lady of Sorrows		<b>Religious Education Classes</b>
16	Mon	Priest's day off		<b>9 am—4 pm Office Hours</b>
17	Tue	<b>NO Mass</b> —American Falls St. Robert Bellarmine		<b>9 am—4 pm Office Hours</b>
18	Wed	<b>NO Adoration / NO Mass</b> —American Falls St. Joseph of Cupertino	7 pm Baptismal Class—American Falls	<b>9 am—4 pm Office Hours</b>
19	Thu	<b>11 am Mass</b> —American Falls St. Januarius	10 am—4 pm Fr. Flores in American Falls	<b>9 am—4 pm Office Hours</b>
20	Fri	<b>NO Mass</b> —American Falls Sts. Andrew Kim Taegon, Paul Chong Hasang & Comp.		<b>10 am—4 pm Office Hours</b>
21	Sat	<b>5:00 pm Mass</b> — Pingree St. Matthew		<b>Religious Education Classes</b>
22	Sun	MASS—Normal St. Thomas of Villanova		<b>Religious Education Classes</b>

### Aberdeen ~ Blessed Sacrament Chapel

<b>Sept. 15, 2024</b>	<b>8:30 AM</b>	<b>3:00 PM</b>
Lectors	Tom Salaiz / Joseph Salgado	TBA
Eucharistic Ministers	TBA	Ramiro & Serafina Juarez
<b>Sept. 22, 2024</b>	<b>8:30 AM</b>	<b>3:00 PM</b>
Lectors	Youth	TBA
Eucharistic Ministers	TBA	Ofelia Villarreal / Ofelia Barrera
<b>Sept. 29, 2024</b>	<b>8:30 AM</b>	<b>3:00 PM</b>
Lectors	Veronica Nava / Violanda Aguilera	TBA
Eucharistic Ministers	TBA	Carlos & Fabiola Serna

### St. John's ~ Pingree

<b>Sept. 14, 2024</b>	<b>5:00 PM</b>
Lector	Marion Rossi
Eucharistic Ministers	Rosemary Ray
<b>Sept. 21, 2024</b>	<b>5:00 PM</b>
Lector	Marion Rossi
Eucharistic Ministers	Rosemary Ray
<b>Sept. 28, 2024</b>	<b>5:00 PM</b>
Lector	Marion Rossi
Eucharistic Ministers	Rosemary Ray

### American Falls ~ St. Mary's Chapel

<b>Sept. 15, 2024</b>	<b>10:30 AM</b>	<b>12:30 PM</b>
Lectors	Amanda Rodriguez	America Oseguera / Luci Oseguera
Altar Servers	TBA	Abril Oseguera / Janet Hernandez
Eucharistic Ministers	Raul & Maury Leon	Crus & Emma Cardona
Coffee Hour	Ann Wheeler	☆☆☆
<b>Sept. 22, 2024</b>	<b>10:30 AM</b>	<b>12:30 PM</b>
Lectors	Luz Mendez	Silvia Herrera / Petra Mata
Altar Servers	TBA	Melani & Jaiden Alvarez/Juan Hrndz
Eucharistic Ministers	Kathy Hunter / Wendy Hunter Hoey	Javier & Alicia Oseguera
Coffee Hour	Soledad Rodriguez	☆☆☆
<b>Sept. 29, 2024</b>	<b>10:30 AM</b>	<b>12:30 PM</b>
Lectors	Amanda Rodriguez	Antonio & Evangelina Ortiz
Altar Servers	TBA	Valeria Oseguera / Daniel Oseguera
Eucharistic Ministers	Kathy Hunter / Bruce Hauber	Jose & Martha Medel
Coffee Hour	OPEN	☆☆☆

### Collections Sept 08, 2024

*Poor collections on first Sunday of each month*

Weekly Total	<b>\$ 2,724.00</b>
Weekly Goal	<b>\$ 2,378.85</b>
Difference	<b>\$ 345.15</b>
<b>Children's</b>	<b>\$ 31.00</b>
<b>Poor Collection</b>	
Balance: \$ 13,412.96	
<b>ICA Goal: \$ 25,626</b>	<b>Collected: \$ 27,319.00</b> <b>100.07%</b>

**Sunday:** *I will walk before the Lord, in the land of the living.*

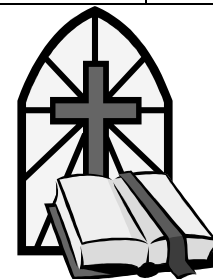
**Tuesday:** *We are his people: the sheep of his flock.*

**Wednesday:** *Blessed the people the Lord has chosen to be his own.*



**Thursday:** *Give thanks to the Lord, for he is good.*

**Friday:** *Lord, when your glory appears, my joy will be full.*

# Psalms



**Prayer Chain** ~ Please pray for: Tracye Record, Bruce Hauber, Rich King, Scott Boyd, Paula Inskeep, Michelle Rojas, Lorraine Crowl and LaJean Fehringer. (If you would like to activate the prayer chain, or join the prayer chain, please contact Lois Cluff at 604-2332 or email: [mumzy455@yahoo.com](mailto:mumzy455@yahoo.com))

**Good Shepherd Training:** St. Edwards Parish in Twin Falls will be hosting a Catechesis of the Good Shepherd training in Spanish in October.

This is a great opportunity for any catechist who speaks Spanish and would be wonderful for parishes with bilingual catechists who would like some great skills for Catechesis or to possibly help in or start CGS atrium in your parish! It is a sure way to help children embrace the TRUE PRESENCE in the Eucharist and even encourage many children to consider the call to religious life since it really teaches in a natural way about our Faith to the future of our people—our children.

The class will be held one week this October for about 40 hours of training and one week in October 2025 for the same to complete the training. The first class prepares one enough to start using it right away and the second half just reinforces and completes the training. For more information contact St. Edward's Parish at 208-733-3907.

**PURIFIED and GENDER:** One day—Two talks for \$25; **Purified** is a life changing event for families; the innocence of the family is under attack like never before. Come and discover how to protect and heal yours. This chastity presentation is for teens, parents and adults. **Gender & the Theology of your Body;** What's the meaning of sex, gender, and the human body? The truth of masculinity and femininity are being questioned like never before. Discover how your body as a man or woman reveals your identity and calling. Both talks are scheduled for Sunday October 27th at Christ the King Church in Idaho Falls. Purified is from 3:30 to 5:00 pm and Gender is from 5:15 to 6:15 pm. Reconciliation & Adoration from 6:15 to 6:45. Tickets are available at "www.chastity.com/purified". For more information [psjpri@ifcatholics.net](mailto:psjpri@ifcatholics.net) or call 208-522-5366.



Fr. Flores will be in the American Office again on **September 19th from 10 am to 4 pm**. Please call the office to set up an appointment time to see him. He will hold **Mass at 11 am** in American Falls that day with Adoration.



**Baptismal Classes:** It is required to call the office to confirm your attendance to any of these classes. Any stipend or contribution for the baptism services must be turned in to the office one week prior to the date of the baptism.

**Am. Falls:** September 04 & 18, 2024 at 7:00pm (Spanish).

**Aberdeen:** September 11, 2024 at 8:00pm (Spanish).

**WorldWide MARRIAGE ENCOUNTER:** "He has done all things well. He makes the deaf hear and the mute speak." Let Jesus strengthen, renew, and rekindle your marriage sacrament by going on the next Worldwide Marriage Encounter Experience on September 13-15, 2024 in Beaverton, Oregon. To apply for your WWME Experience or search other dates go to [rediscoverthespark.org](http://rediscoverthespark.org). For information about WWME call 503-704-0836 or by email at [reservations@rediscoverthespark.org](mailto:reservations@rediscoverthespark.org).

**St. Vincent de Paul:** Tomorrow will be the first day in September that we will have a little bit of funding to help people in need. The line will be long and some may be turned away, but please know of our gratitude and prayers for you who have contributed to our mission so that some people in crisis may receive help. You are doing good for people who are suffering, and we can't do this without your support. Current needs are: Kleenex, sharpies, duct tape, bleach, toiletries for food pantry.



Please join us Friday, September 27th at St. Anthony's 5:30pm for a FREE Spaghetti Dinner provided by the St Vincent de Paul staff and Board members in honor of our patron's feast day, St. Vincent de Paul. We look forward to the opportunity to say "thank you" for all your prayers and support of our mission. In addition to our parishioners, we will be offering the FREE dinner to passers-by in the community as well. Current needs are: Kleenex, sharpies, duct tape, bleach, toiletries for food pantry, Febreze fabric spray, super glue. Peace to you, Beth Huston. (208) 478-2062.

Deadline for bulletin Submission is Monday.

**Dates to Remember...**

**Happy Birthday ~ Feliz Cumpleaños**

- Saturday, September 14**  
 Alisha Libby  
 Evangelina Cruz Ortiz  
 Kurt Geritz  
 Randy Torres  
 Jose Villegas
- Sunday, September 15**  
 James Annen  
 Itzel Alvarez  
 Guadalupe Fonseca  
 Lorena Hernandez G.  
 Flor Ibarra  
 Ana Palacios
- Monday, September 16**  
 Maria Cardona  
 Carmen Carrasco  
 Isandro Carretero  
 Griselda Carrillo  
 Cesilia Cerna

- Elissa Garcia  
 Melissa Garcia  
 Miguel Mata  
 Laura Palacios  
 Karla Villafana
- Tuesday, September 17**  
 Maria Gutierrez  
 Marlen Morales  
 Jocelyn Palacios  
 Jose Quezada  
 Alejandro Sanchez
- Wednesday, September 18**  
 Camilo Carretero Jr.  
 Edwin Carrillo  
 Juana Gonzalez  
 Estefania Guevara  
 Juan Gutierrez  
 Brandon Hernandez  
 Jordan Jesus Martinez

- Emanuel Ortiz  
 Aida Partida  
 Juan Rivas  
 Juan Rosales  
 Jose Raul Sanches  
 Raul Sanches  
 Tesla Torres  
 Sofia Uribe
- Thursday, September 19**  
 Maria Cruz  
 Ximena Gamez  
 Alfonso Medel  
 Ashley Nieto  
 Leonel Efrain Rodriguez
- Friday, September 20**  
 Janet O'Brien  
 Abigail Burrola

- Tayden Cardenas  
 Angel Hernandez  
 Miguel Hernandez  
 Kimberly Medel  
 Alejandra Morales  
 Jesus Nieto
- Saturday, September 21**  
 Ernie Bernal  
 Emilia Carrillo  
 Javier Gamez  
 Samantha Gonzalez  
 Briana Hernandez  
 Nicolas Medel  
 Sara Medel  
 Jaime Medina  
 Omar Nava  
 Koriama Nieto  
 Jerry Salgado

- Sunday, September 22**  
 Nicholas Merrigan  
 Kailee Campbell  
 Gabriel Cardona  
 Oscar Cardona  
 Rebeca Carrillo  
 Jackeline Gonzalez  
 Guadalupe Loya  
 Kayla Mendez  
 Yessinia Ortiz  
 Jose Alejandro Quinones



\* In Memoriam



**Cadena de oración** ~ Favor de orar por: Tracye Record, Bruce Hauber, Rich King, Scott Boyd, Paula Inskip, Michelle Rojas, Lorraine Crowl and LaJean Fehringer. (Si gusta activar la cadena de oración, o unirse a la cadena de oración, favor de contactar a Lois Cluff al 604-2332 o email: [mumzy455@yahoo.com](mailto:mumzy455@yahoo.com)).



**Capacitación del Buen Pastor:** La parroquia St. Edwards en Twin Falls organizará una capacitación de Catequesis del Buen Pastor en español en octubre.

Esta es una gran oportunidad para cualquier catequista que hable español y sería una maravilla para las parroquias con catequistas bilingües que quieran tener grandes habilidades para la catequesis o posiblemente ayudar o iniciar el atrio de CGS en su parroquia! Es una forma segura de ayudar a los niños a abrazar la VERDADERA PRESENCIA en la Eucaristía e incluso alentar a muchos niños a considerar el llamado a la vida religiosa, ya que realmente enseña de manera natural sobre nuestra fe para el futuro de nuestra gente: nuestros niños. La clase se llevará a cabo una semana este octubre durante aproximadamente 40 horas de capacitación y una semana en octubre de 2025 para completar la capacitación.

La primera clase prepara lo suficiente para comenzar a usarlo de inmediato y la segunda mitad solo refuerza y completa la capacitación. Para obtener más información, comuníquese con la parroquia St. Edward al 208-733-3907.



**PURIFICADO y GÉNERO:** Un día—Dos charlas por \$25; **Purificado** es un evento que cambia la vida de las familias; la inocencia de la familia está bajo ataque como nunca antes. Ven y descubre cómo proteger y sanar la tuya. Esta presentación sobre castidad es para adolescentes, padres y adultos. **Género y la teología de tu cuerpo;** ¿Cuál es el significado del sexo, el género y el cuerpo humano? La verdad de la masculinidad y la feminidad está siendo cuestionada como nunca antes. Descubre cómo tu cuerpo como hombre o mujer revela tu identidad y llamado. Ambas charlas están programadas para el domingo 27 de octubre en la Iglesia de Cristo Rey en Idaho Falls. Purificado es de 3:30 a 5:00 pm y Género es de 5:15 a 6:15 pm. Reconciliación y Adoración de 6:15 a 6:45. Las entradas están disponibles en [www.chastity.com/purified](http://www.chastity.com/purified). Para más información [psjpii@ifcatholics.net](mailto:psjpii@ifcatholics.net) o llamar al 208-522-5366.

**Padre Flores** estará en la Oficina en American Falls el 19 de septiembre de 10am a 4pm. Llame a la oficina para programar una cita para verlo. Ese día celebrará Misa a las 11 am en American Falls con Adoración.



**Platicas Bautismales:** Se requiere llamar a la oficina para confirmar su asistencia a cualquiera de estas clases. Cualquier donación o contribución para los servicios de bautismo debe entregarse a la oficina una semana antes de la fecha del bautismo.

**Am. Falls:** 18 de septiembre de 2024 a las 7:00 pm

**Aberdeen:** 09 de octubre de 2024 a las 8:00 pm

**ENCUENTRO MATRIMONIAL MUNDIAL:** “Él ha hecho bien todas las cosas. Hace a los sordos oír y a los mudos hablar”. Deje que Jesús fortalezca, renueve y reavive su sacramento matrimonial asistiendo a la próxima Experiencia de Encuentro Matrimonial Mundial del 13 al 15 de septiembre de 2024 en Beaverton, Oregon. Para solicitar su Experiencia WWME o buscar otras fechas, visite [rediscoverthespark.org](http://rediscoverthespark.org). Para obtener información sobre WWME, llame al 503-704-0836 o envíe un correo electrónico a [reservations@rediscoverthespark.org](mailto:reservations@rediscoverthespark.org).

**San Vicente de Paúl:** Mañana será el primer día de septiembre en el que tendremos un poco de financiación para ayudar a las personas necesitadas. La fila será larga y es posible que algunos no puedan entrar, pero sepa que contamos con nuestra gratitud y oraciones por usted, que ha contribuido a nuestra misión para que algunas personas en crisis puedan recibir ayuda. Está haciendo el bien a las personas que sufren y no podemos hacer esto sin su apoyo. Las necesidades actuales son: Kleenex, marcadores, cinta adhesiva, cloro, artículos de tocador para la despensa de alimentos.

Únase a nosotros el viernes 27 de septiembre a las 5:30 p. m. en St. Anthony's para una cena de espagueti GRATUITA proporcionada por el personal y los miembros de la junta de St Vicente de Paul en honor al día festivo de nuestro patrón, San Vicente de Paul. Esperamos tener la oportunidad de decir "gracias" por todas sus oraciones y apoyo a nuestra misión. Además de a nuestros feligreses, también ofreceremos la cena GRATUITA a los transeúntes de la comunidad. Las necesidades actuales son: pañuelos de papel, marcadores permanentes, cinta adhesiva, lejía, artículos de higiene personal para la despensa, spray para telas Febreze, pegamento instantáneo. Que la paz esté con usted, Beth Huston. (208) 478-2062.



El día límite para presentar anuncios en el boletín es el lunes.

## In Memory of & Mass Intentions (Misas)...

### Saturday, Sept 14

### Sunday, Sept 15

**Mass Ab(En):**  
Gloria Aguilera ✠  
**Mass AF(En):**  
Concepcion Ortiz †  
**Mass AF(Sp):**  
Candelario Mata †  
**Mass Ab(Sp):**  
Jose Bravo †

### Monday, Sept 16

### Tuesday, Sept 17

### Wednesday, Sept 18

✠ *Healing Mass*  
✠ *Mass for the deceased*

### Thursday, Sept 19

### Friday, Sept 20

### Saturday, Sept 21

\*RIP—Rest in Peace (Memorial)  
🎂 Birthday Blessing

### Sunday, Sept 22

**Mass Ab(En):**  
All Souls in Purgatory †  
**Mass AF(En):**  
J. Jesus Alvarez Guerrero †  
**Mass AF(Sp):**  
Candelario Mata †  
**Mass Ab(Sp):**  
Jose Bravo †

✠ Spiritual Healing / Well Being

